

Zeitschrift: Palliative.ch : Zeitschrift der schweizerischen Gesellschaft für palliative Medizin, Pflege und Begleitung = revue de la Société suisse de médecine et de soins palliatifs = rivista della Società svizzera di medicina e cure palliative

Herausgeber: Schweizerische Gesellschaft für palliative Medizin, Pflege und Begleitung

Band: - (2004)

Heft: 2: Palliative Care in der Pädiatrie = Soins palliatifs en pédiatrie = Cure palliative in pediatria

Artikel: 16. und 17. September 2004 in St. Gallen : Palliative Care Tagung 2004 : Thema: "Qualität in Palliative Care" = 16 et 17 septembre 2004 à St. Gall : Journée de Soins Palliatifs 2004 : Thème: "La qualité en soins palliatifs" = 16 e 17 settembre 2004 a S....

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-1091934>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

16. und 17. September 2004 in St.Gallen

Palliative Care Tagung 2004

Thema: «Qualität in Palliative Care»

Herzliche Einladung – call for abstracts

Die Jahrestagung unserer Gesellschaft findet dieses Jahr in der Ostschweiz statt. Die OrganisatorInnen sind sich bewusst, dass sie für die lange Anreise Besonderes bieten müssen, um die Gesellschaftsmitglieder in diese Region zu locken. Mit dem nun vorliegenden Programm hoffen sie, dass dies gelingen wird. Alle **Veranstaltungen werden deutsch und französisch simultan übersetzt.**

«Qualität» ist in aller Munde, insbesondere im Bereich der Gesundheit. Doch welche Leistungen von Palliative Care sind der Qualitätsmessung überhaupt zugänglich? Sind diese dann auch relevant für die Erkrankten und ihre Angehörigen? Wie kann jeder von uns kleine Qualitätsprojekte beginnen, und was braucht es dazu?

Diese und weitere Fragen sollen im Verlauf der Tagung diskutiert und wenn möglich teilweise auch beantwortet werden. Experten – und dies betrifft auch Vertreter der Betroffenen als Experten – werden dabei mithelfen.

Erstmals in der Geschichte wird die Tagung für Interessierte bereits am Donnerstagnachmittag beginnen. Die Gefahr der Durchführung an einem Tag ist einerseits die fehlende Attraktivität bei einer langen

Anreise, aber andererseits auch die fehlende Tiefe der Diskussionen. Aus diesem Grund wird es ein **Vorsymposium** geben (ebenfalls simultan übersetzt).

Die Teilnehmerzahl ist aus räumlichen Gründen auf 250 begrenzt. In Anbetracht der bisherigen Jahrestagungen eine adäquate Zahl, beim derzeitigen «Boom» für Palliative Care allerdings fraglich, ob es ausreicht. Eine frühzeitige Anmeldung ist demnach zu empfehlen.

Wie jedes Jahr wird es wieder eine **Poster-Session** geben. Hier haben alle die Möglichkeit, eigene Projekte vorzustellen und gleichgesinnte, teilweise aber auch kritische Geister zu finden. Dieses Jahr wird es zwei von der SAMW gestiftete **Preise** geben: einen für die beste Arbeit im Bereich von Palliative Care allgemein («Prix annuel») und einen dem Tagungsthema entsprechend für die beste Arbeit im Bereich Qualität («Prix qualité»). Dieses Jahr gibt es also doppelte Gewinnchancen! Das wissenschaftliche Komitee wird die Poster auswählen, die präsentiert werden sollen, und auch als Jury für die Preise funktionieren.

Wir freuen uns sehr auf viele BesucherInnen in der Ostschweiz. Unser Ziel ist nicht, eine logistisch perfekte Tagung zu präsentieren, sondern eine, die anregt und ansteckt, im weiten Feld der «Qualität» einen Beitrag – auch gerne einen kritischen – zu initiieren. Lassen Sie sich anstecken!

Das Organisationskomitee.

Anmeldungen

Das Anmeldeformular befindet sich ab 1.6.2004 unter www.palliative.ch im Internet.
Auskunft: Dr. Steffen Eychmüller,
Kantonsspital St.Gallen, steffen.eychmueller@kssg.ch
Anmeldeschluss 15.8.04

Einreichung der Abstracts

Bitte senden Sie Ihr Abstract (französisch, deutsch oder englisch) unter Angabe der vollständigen Anschrift und e-mail Adresse des Erstautors an: Dr. med. Eva Bergsträsser, Universitäts-Kinderspital Zürich, Steinwiesstr. 75, 8032 Zürich
Eingabeschluss: 01.08.04

Wissenschaftliches Komitee für Posters

(incl. SAMW- Preis- Jury):
SAMW (Prof. Stauffacher), M. Rothenbühler (SANACERT),
Eva Bergsträsser, Christina Steiger, Françoise Porchet

Organisationskomitee (national und lokal):

Steffen Eychmüller, Cornelia Knipping, Michel von Wyss,
Eva Bergsträsser, Daniel Büche, Florian Strasser

Das definitive Programm und die Anmeldeformulare werden allen Mitgliedern der SGPMF anfangs Juni per Post zugestellt.

Programm

Vorsymposium Donnerstag 16.9.2004, 14–18 Uhr für alle Interessierten

Thema: Runder Tisch und Entscheidungsfindung; Anwendung von «Core values»; Entwicklung einer «Palliative Care- Schablone» für Qualität

Zielsetzung: exemplarisch an einem Thema vertieft über Qualitäts-Aspekte in Palliative Care diskutieren.

Abends: Coming together «St.Gallen by night»

Hauptveranstaltung Freitag, 17.9.2004

Einführung des Präsidenten

Qualität in Palliative Care

- Angehörigensicht: Was ist Qualität der Palliative Care am Beispiel Entscheidungsfindung
- Perspektive ausserhalb der Schweiz: M. Desmedt, Belgien
- Stand der Dinge in der Schweiz (Arbeitsgruppe Qualität der SGPMF)
- Perspektive Qualitäts- Management (SANACERT, APEQ): Das kleine «1x1» des Q-Managements inclusive Vorgehen bei Auto-Evaluation. Wie fange ich morgen an? + Berichte praktische Erfahrung aus Burgdorf (R.Baumann)

Posterausstellung und Posterpräsentation und SAMW-Preis

Berichte aus Sektionen

Generalversammlung der Gesellschaft

16 et 17 septembre 2004 à St.Gall

Journée de Soins Palliatifs 2004

Thème: «La qualité en soins palliatifs»

Invitation – call for abstracts

La journée annuelle de notre société a lieu cette année dans l'Est de la Suisse. Les organisateurs sont conscients du long trajet que vont devoir parcourir les membres de la Société. Ils espèrent néanmoins les satisfaire avec ce programme. Toute la manifestation sera traduite simultanément en allemand et en français.

Le mot «Qualité» est dans toutes les bouches, en particulier dans le domaine de la santé. Mais quelles prestations offertes par les mesures de la qualité sont judiciaires en soins palliatifs? Sont-elles aussi adaptées aux patients et à leur entourage? Comment pouvons-nous initier des petits projets qualité, de quoi avons-nous besoin?

Ces questions et d'autres seront discutées au cours de la journée et si possible aussi en partie résolues. Des experts vont contribuer à cela.

Pour la première fois, la réunion va commencer pour les personnes intéressées le jeudi après-midi. Le danger d'offrir une seule journée de formation est un manque d'attractivité pour un long voyage et un manque d'approfondissement dans les discussions.

Pour ces raisons il y a aura un présymposium (avec traduction simultanée).

Le nombre de participants est limité pour des raisons de place à 250. Ce nombre semble adéquat par rapport aux réunions précédentes. Néanmoins, vu le «Boom» actuel pour les soins palliatifs, une inscription rapide est recommandée.

Une session de posters aura lieu comme lors des années précédentes. Nous avons tous la possibilité de présenter nos propres projets et de rencontrer des esprits critiques. Il y aura cette année deux prix offerts par l'ASSM, l'un pour le meilleur travail dans le domaine des soins palliatifs («prix annuel») et l'autre pour le meilleur travail dans le domaine de la qualité («prix qualité») vu le thème de la journée. La sélection des posters, comme le jury qui décernera les prix, sera choisi par le comité scientifique. Cette année il y a donc une double chance de gagner!

Nous nous réjouissons beaucoup d'accueillir les visiteurs dans l'Est de la Suisse. Notre but n'est pas de présenter une journée logistiquement parfaite, mais plutôt de privilégier des contributions animées et attractives, volontiers aussi critiques dans le large domaine de la qualité. Laissez-vous séduire!

Le comité d'organisation

Programme

Présymposium jeudi 16.9.2004, 14–18 heures

pour toutes les personnes intéressées.

Thèmes: Table ronde et procédure de prise de décision; Utilisation de «Core values»; Développement d'un «chablon – soins palliatifs» pour la qualité.

Objectifs: discuter de façon approfondie sur les aspects de la qualité en soins palliatifs

Soir: Coming together «St-Gallen by night»

Manifestation principale: vendredi, 17.9.2004

Introduction du président

Qualité en soins palliatifs

- Point de vue des proches: Qu'est ce que la qualité en soins palliatifs? (par exemple dans la procédure de prise de décision)
- Perspectives à l'étranger: M. Desmedt, Belgique
- Etat des lieux en Suisse (Groupe de travail qualité de la SSMSP)
- Perspective du management de la qualité (SANACERT, APEQ): le petit b a ba du Q- Management, inclu le procédé par auto-évaluation. Comment est-ce que je commence demain? + rapport sur l'expérience pratique de Burgdorf (R.Baumann)

Exposition et présentation des posters et prix de l'ASSM.

Rapports des sections.

Assemblée générale de la société.

Inscriptions

Le formulaire d'inscription sera sur internet www.palliative.ch dès le 1er juin.

Renseignements: Dr. Steffen Eychmüller, Kantonsspital St.Gallen, steffen.eychmueller@kssg.ch
Clôture des inscriptions: 15.8.04

Envoi des abstracts

Merci d'envoyer vos abstracts (en français, allemand ou anglais) avec l'adresse complète et l'adresse e-mail de l'auteur principal à: Dr. med. Eva Bergsträsser, Universitäts-Kinderspital Zürich, Steinwiesstr. 75, 8032 Zürich
Délai d'envoi: 01.08.04

Comité scientifique pour les posters

Prof. Stauffacher (ASSM), M. Rothenbühler (SANACERT), Eva Bergsträsser, Christina Steiger, Françoise Porchet

Comité d'organisation: (national et local):

Steffen Eychmüller, Cornelia Knipping, Michel von Wyss, Eva Bergsträsser, Daniel Bücher, Florian Strasser

Le programme définitif et les formulaires d'inscription seront envoyés à tous les membres de la SSMSP début juin par la poste.

16 e 17 settembre 2004 a S. Gallo

Giornata di Cure Palliative 2004

Tema: «Qualità in cure palliative»

Un cordiale invito – inviate abstracts

La giornata annuale della nostra società avrà luogo quest'anno nella Svizzera Orientale. Gli organizzatori sono consapevoli del fatto che, per motivare i soci ad un lungo viaggio in questa regione, occorre offrire qualcosa di particolare. Con il programma allestito, speriamo che ciò possa avvenire. Tutte le riunioni avranno traduzione simultanea in tedesco e in francese.

La «qualità» è sulla bocca di tutti, in particolare nella sanità. Ma quali prestazioni in cure palliative possono essere accessibili a valutazioni della qualità? E queste sono rilevanti per i malati ed i loro congiunti?

Come può ciascuno di noi impostare piccoli progetti di qualità e di cosa abbisogna?

Questi ed altri quesiti saranno discussi nel corso della giornata e, se possibile, avranno anche una risposta. In questo compito ci aiuteranno esperti, e ciò riguarda anche rappresentanti degli interessati quali esperti.

Per la prima volta, la riunione per gli interessati inizierà già nel pomeriggio di giovedì. Il rischio dello svolgimento in un giorno è da un lato la scarsa attrattività dopo un lungo viaggio e, dall'altro, anche la carenza di approfondimento nella discussione. Per questo motivo, ci sarà anche un presimposio (pure con traduzione simultanea).

Per motivi di spazio, il numero dei partecipanti è limitato a 250, numero adeguato se si considerano le giornate annuali precedenti, ma forse insufficiente nella odierna fase di «boom» delle cure palliative. Si raccomanda quindi una tempestiva iscrizione.

Come ogni anno avremo una sessione dedicata ai posters, nella quale tutti hanno la possibilità di presentare i propri progetti e di trovare consensi e, in parte, anche critiche. Quest'anno saranno assegnati due premi promossi dalla SAMW (Accademia Svizzera delle Scienze Mediche): uno per il migliore lavoro nell'ambito delle cure palliative in generale («Prix annuel») e uno per il migliore lavoro nell'ambito della qualità in cure palliative («Prix qualité»), conformemente al tema della giornata. La scelta dei posters da presentare e la giuria dei premi sarà assicurata dal comitato scientifico. Quindi, quest'anno, una occasione doppia di vincere!

Ci ralleghiamo di accogliere molti visitatori nella Svizzera Orientale. Il nostro scopo non è di presentare una giornata perfetta dal profilo logistico, ma di fornire una occasione molto stimolante e mirata di presentare un contributo, magari anche critico, nel vasto campo della qualità. Lasciatevi tentare!

Il comitato organizzativo

Iscrizione

Il formulario d'iscrizione si troverà in internet www.palliative.ch a partire dal 1° giugno.

Informazioni: Dr. Steffen Eychmüller, Kantonsspital St.Gallen steffen.eychmueller@kssg.ch.

Termine d'iscrizione: 15.8.04

Invio degli abstracts

Grazie dell'invio degli abstracts (in francese, tedesco o inglese) con l'indirizzo completo e l'indirizzo e-mail dell'autore principale a: Dr. med. Eva Bergsträsser, Universitäts-Kinderspital Zürich, Steinwiesstr. 75, 8032 Zürich. Ultimo termine: 01.08.04

Comitato scientifico per i posters

(compresa la giuria del premio SAMW): SAMW (Prof. Stauffacher), M. Rothenbühler (SAMACERT), Eva Bergsträsser, Cristina Steiger, Françoise Porchet

Comitato organizzativo (nazionale e locale):

Steffen Eychmüller, Cornelia Knipping, Michel von Wyss, Eva Bergsträsser, Daniel Büche, Florian Strasser

Il programma definitivo e i formulari d'iscrizione saranno inviati per posta a tutti i soci della SSMCP all'inizio di giugno.

Programma

Presimposio: Giovedì 16.9.2004, 14.00 – 18.00 per tutti gli interessati

Tema: Tavola rotonda e procedura decisionale; applicazione delle «Core values»; sviluppo di un «modello di cure palliative» per la qualità.

Scopo: esempio di discussione approfondita su un tema degli aspetti della qualità in cure palliative.

Alla sera: Coming together «St.Gallen by night»

Incontro principale: Venerdì, 17.9.2004

Introduzione da parte del Presidente

Qualità in cure palliative

- Punto di vista dei familiari: cosa è la qualità delle cure palliative, per esempio nel processo decisionale
- Prospettive al di fuori della Svizzera: M. Desmet, Belgio
- Stato dell'arte in Svizzera (Gruppo di lavoro Qualità della SSMCP)
- Prospettive della gestione della qualità (SANACERT, APEQ): il piccolo «1x1» della gestione della qualità, incluso il procedimento di autovalutazione. Come inizio domani? + relazione dell'esperienza pratica a Burgdorf (R. Baumann)

Esposizione e presentazione dei posters e premio della SAMW

Relazioni delle sezioni

Assemblea generale della SSMCP